

به نام خدا

تاریخ آزمون: ۱۴۰۱ / ۱۰ / ۱۴
زمان آزمون: ۷۰ دقیقه
شعبه کلاس:
تعداد صفحات: ۳

وزارت آموزش و پرورش جمهوری اسلامی ایران
اداره آموزش و پرورش شهرستان لاهیجان
دبیرستان پسرانه یاسین - متوسطه اول

نام و نام خانوادگی:
نام دبیر: عباس علی نژاد
آزمون درس: عربی پایه هشتم
سال تحصیلی: ترم اول دی ماه

نمره شفاهی	به عدد:	به حروف:	تجدید نظر نمره
نمره کتبی	به عدد:	به حروف:	به عدد:
جمع نمرات	به عدد:	به حروف:	به حروف:
امضاء و تاریخ	امضاء و تاریخ		

ردیف	سوالات	نمره
------	--------	------

مهارت ترجمه: ۴/۵ نمره

۴	عبارات زیر را به فارسی ترجمه کنید. (الف) أَنَا أَعْرِفُ مَعْنَى كَلِمَاتٍ كَثِيرَةٍ..... (ب) سَأَصِيرُ مُخْتَرِعًا وَ سَوْفَ أَصْنَعُ جَوَازًا جَدِيدًا..... (پ) نَحْنُ نَعِيشُ مَعَ الْإِنْسَانِ وَ نَخْدُمُهُ..... (ت) يَعْبُرُ الْفَرَسُ ذَلِكَ النَّهْرَ بِسُوءَةٍ..... (ث) فَنَحْنُ جَارَتَانِ وَ زَمِيلَتَانِ..... (ج) مَا هُوَ هَدْفُكُمْ مِنْ اِنتِخَابِ الشُّغْلِ؟..... (چ) إِنَّ اللُّغَةَ الْعَرَبِيَّةَ مِنَ اللِّغَاتِ الْعَالَمِيَّةِ..... (ح) عَلَيْنَا بِاحْتِرَامٍ كُلِّ الْمِهَنِ.....	۱
---	---	---

۰/۵	ترجمه گزینه درست را انتخاب کنید. (الف) وَ جَعَلْنَا مِنَ الْمَاءِ كُلَّ شَيْءٍ حَيًّا وَ مَا هَرَّ حَيِّزِي رَا اَز خَاكِ آفَرِيدِمِ O مَا هَرَّ حَيِّزِي رَا اَز آبِ آفَرِيدِمِ O (ب) السُّكُوتُ ذَهَبَ وَ الْكَلَامُ فَضَّةٌ سَكُوتِ اَز طَلَاستِ وَ سَخْنِ اَز نَقْرَه O سَخْنِ اَز طَلَاستِ وَ سَكُوتِ اَز نَقْرَه O	۲
-----	---	---

مهارت واژه شناسی: ۵/۱ نمره

۰/۵	معنی کلمات کشیده را بنویسید. (الف) اللُّغَةُ الْفَارْسِيَّةُ مَمْزُوجَةٌ بِهَا كَثِيرًا (.....) (ب) أُسْرِينَ بِالْكَرْدِيَّةِ بِمَعْنَى الدَّمْعِ (.....)	۳
-----	---	---

۰/۵	مترادف و متضاد را از بین کلمات زیر پیدا کنید. مِهْنَة لَیْل قَادِم شُغْل رَأَى نَهَار الف)=.....مترادف ب).....≠.....متضاد	۴
۰/۵	کلمات ناهم‌هنگ را مشخص کنید. الف) باب ☐ جدار ☐ نافذة ☐ ساحة ☐ ب) هذا ☐ هذه ☐ نحن ☐ تلك ☐	۵
مهارت کاربرد قواعد: ۷ نمره		
۱/۵	گزینه درست را انتخاب کنید. الف) أنا بالقلم الأسود ب) أ أنت الباب قبل دقيقتين؟ پ) نحن الى البستان قبل ثلاثة أيام نكتب ☐ أكتب ☐ طرت ☐ طرقت ☐ ذهبت ☐ ذهبنا ☐	۶
۱	در عبارات زیر فعلهای ماضی و مضارع را مشخص کنید. الف) و مَنْ يَشْكُرْ فَأَتِمَّا يَشْكُرْ لِنَفْسِهِ ب) هم لَعِبُوا كُرَةَ الْقَدَمِ پ) أنا طَبَخْتُ رُزًا لَذِيذًا ت) أَنْتَ حَدَادٌ تَصْنَعُ الْأَبْوَابَ وَ النَوَافِذَ	۷
۱/۵	ترجمه گزینه صحیح فعل مضارع را مشخص کنید. الف) أ أَنْتَ تَجْمَعُ الْأَشْجَابَ ؟ ب) الجاهل يكذبُ و العاقلُ يصدقُ پ) أنا جندى أرفعُ عَلمَ وطنی ایران آیا تو چوب‌ها را جمع کردی؟ ☐ آیا تو چوب‌ها را جمع می‌کنی؟ ☐ نادان دروغ می‌گوید عاقل راست می‌گوید ☐ نادان دروغ‌گوست عاقل راست‌گوست ☐ من سربازم که پرچم وطنم بالا رفت ☐ من سربازم که پرچم وطنم را بالا می‌برم ☐	۸

۹	ترجمه صحیح فعلهای زیر را مشخص کنید. الف) أَنْتَ سَوْفَ تَذْهَبُ غَدًا تو فردا خواهی رفت O ب) أَنْتَ رَجَعْتَ قَبْلَ سَاعَةٍ تو قبل از ساعتی می روی O تو قبل از ساعتی رفتی O	۱
۱۰	اسمهای مفرد ، مثنی و جمع را از میان کلمات زیر مشخص کنید. شجرات كُتُب یومان فائزون منضدة رجل الف) مفرد مونث.....ب) مثنی مذكر.....پ) جمع مونث.....ت) جمع مكسر.....	۱
۱۱	با توجه به تصاویر پاسخ دهید.   أ هذا قميص أم سروال؟ من هذا الشاعر؟	۱
مهارت درک و فهم : ۲ نمره		
۱۲	پاسخ مناسب را از بین کلمات داخل کادر پیدا کرده ، و مقابل آن بنویسید. (۲ گزینه اضافه است) اللسان الفضة الجهل الذهب الف) قِيمَتُهُ غَالِيَةٌ جِدًّا : ب) مَوْتُ الْأَحْيَاءِ :	۱
۱۳	متن زیر را بخوانید ، سپس پاسخ درست را انتخاب کنید. أَسْرَيْنَ طَالِبَةً فِي الصَّفِّ الثَّانِي الْمَتَوَسِّطِ . هِيَ جَاءَتْ مِنْ سَنَدَجَ إِلَى طَهْرَانَ . هِيَ طَالِبَةٌ جَدِيدَةٌ فِي الْمَدْرَسَةِ وَ بَقِيَتْ مُدَّةَ أُسْبُوعَيْنِ وَحِيدَةٍ فِي الْأُسْبُوعِ الثَّلَاثِ فِي يَوْمِ السَّبْتِ جَاءَتْ إِلَيْهَا إِحْدَى زَمِيلَاتِهَا بِاسْمِ آيَلَارَ وَ بَدَأَتْ بِالْحَوَارِ مَعَهَا فِي سَاحَةِ الْمَدْرَسَةِ . لِمَاذَا جِئْتُمْ إِلَى طَهْرَانَ؟ لِأَنَّ وَالِدِي فِي مُهِمَّةٍ إِدَارِيَّةٍ الف) أَيْ أُسْرَيْنَ فِي الصَّفِّ ؟ الصَّفِّ الْأَوَّلِ الْمَتَوَسِّطِ O ب) كَمْ يَوْمًا أُسْرَيْنَ وَحِيدَةٍ فِي الْمَدْرَسَةِ؟ بِمُدَّةِ أُسْبُوعٍ O پ) لِمَاذَا جَاءَتْ أُسْرَتْهَا إِلَى طَهْرَانَ؟ لِمُهِمَّةٍ إِدَارِيَّةٍ وَالِدِي O ت) أَيْنَ إِحْدَى زَمِيلَاتِهَا مَعَهَا بِالْكَلَامِ؟ فِي الصَّفِّ O الصف الثاني المتوسط O بمدة أسبوعين O لمعالجة بنتهم O في ساحة المدرسة O	۱
۱۵	موفق و سربلند باشید.	